



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 57]

नई दिल्ली, सोमवार, फरवरी 15, 2010/माघ 26, 1931

No. 57]

NEW DELHI, MONDAY, FEBRUARY 15, 2010/MAGHA 26, 1931

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

सार्वजनिक सूचना

नई दिल्ली, 15 फरवरी, 2010

सं. 41/2009—2014

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

(DIRECTORATE GENERAL OF FOREIGN TRADE)

PUBLIC NOTICE

New Delhi, the 15th February, 2010

No. 41/2009—2014

फा. सं. 01/91/180/879/एम 08/एक्सपोर्ट सैल (पार्ट).—विदेश व्यापार नीति, 2009-2014 के पैराग्राफ 2.1, 2.4 और 2.29 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए महानिदेशक, विदेश व्यापार एतद्वारा, वित्तीय वर्ष 2009-10 (अक्तूबर, 2009 से सितम्बर, 2010) हेतु यूरोपीय संघ (ईयू) को सी एक्स एल रियायती चीनी (कन्सेशन शूगर) के निर्यात के लिए सफेद चीनी की 10,000 मी. टन (दस हजार मीट्रिक टन) की कुल मात्रा आबंटित करते हैं।

2. यह निर्यात और आयात मदों के आई टी सी (एच एस) वर्गीकरण, 2009-2014 की अनुसूची-2 में एच एस कोड सं. 17010000 से संदर्भित है, जिसके अधीन मैसर्स इंडियन शूगर एग्जिम कारपोरेशन लिमिटेड, नई दिल्ली तरजीही कोटे के तहत यूरोपीय संघ को चीनी के निर्यात के लिए नामित एजेन्सी है।

3. विशेष प्रमाणन अपेक्षाओं के संबंध में ई यू आर और जी एस पी दस्तावेज में की जाने वाली प्रविष्टियाँ निम्नानुसार हैं :—

(i) सी एक्स एल रियायती चीनी

“[अनुसूची सी एक्स एल (यूरोपीय समुदाय) के अधीन विनियमन (ईसी) सं. 891/2009 का लागू होना। सी एक्स एल रियायती चीनी क्रम सं. 09.4321]”।

4. ई यू आर प्रपत्र पोत लदान के पत्तन पर सीमा शुल्क द्वारा और जी एस पी प्रमाण-पत्र निर्यात जाँच एजेन्सी/विदेश व्यापार महानिदेशालय द्वारा पृष्ठांकित किया जाना है।

5. इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

आर. एस. गुजराल, महानिदेशक, विदेश व्यापार
एवं पदेन विशेष सचिव

F. No. 01/91/180/879/AM 08/Export Cell (Part).—In exercise of the powers conferred under Paragraphs 2.1, 2.4 and 2.29 of the Foreign Trade Policy, 2009-2014, the Director General of Foreign Trade hereby allocates a total quantity of 10,000 MTs (Ten thousand metric tonnes) of white Sugar for export of CXL Concessions Sugar to European Union (EU) for the fiscal year 2009-10 (October, 2009 to September, 2010).

2. This refers to HS Code No. 17010000 in the Schedule-2 of ITC(HS) Classification of Export and Import Items, 2009-2014 under which M/s Indian Sugar Exim Corporation Limited, New Delhi is the designated agency for export of Sugar to EU under Preferential Quota.

3. As regards special certification requirements, entries to be made in document EUR and GSP are as follows:—

(i) CXL Concessions Sugar

“[Application of Regulation (EC) No. 891/2009 under Schedule CXL (European Communities). CXL Concessions Sugar Serial No. 09.4321]”.

4. EUR Form is to be endorsed by Customs at the Port of Shipment and the GSP Certificate by Export Inspection Agency/Directorate General of Foreign Trade.

5. This issues in public interest.

R. S. GUJRAL, Director General of Foreign Trade
& Ex-Officio Spl. Secy.